Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宜言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宜言書

| 私は、以下に記名された桑明者として、ここに下記の通り宜甘する: | As a below named inventor, I hereby declare that: |
|--|---|
| 私の住房、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された通 りである。 | My residence, post office eddress and cilizenship are as stated next to my name. |
| 下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先且つ共岡発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じている。 | I believe I am the original, first and sole inventor (If only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (If plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled |
| | OZONE GENERATOR |
| 上記発明の明報書はここに派付きれているが、下記の個がチェック きれている場合は、この関りでない: | the specification of which is attached hereto unless the following box is checked: |
| □の日に出版され、 この出版の米国出版書号またはPCT国際出版書号は、 であり、且つ の日に補正された出版(該当する場合) | was filed on |
| 払は、上記の補正書によって補正された、特許請求範囲を含む上記 明相 を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。 | I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above. |
| 、私は、選邦規則決敗第37編規則1.58に定義をれている、特許 住について重要な情報を関示する義務があることを認める。 | I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56. |

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Uffice, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarka, Washington, DC 20231.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出取または発明者証の出取、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第35額第365条(a)によるPCT国際出版について、同第119条(a)-(d)項又は第365条(b)項に基づいて優先権を主張するとともに、優先権を主張する本出版の出版日よりも前の出版日を有する外国での特許出版または発明者証の出版、或いはPCT国際出版については、いかなる出版も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application to patent or inventor's certificate, or PCT international application having a filling date before that of the application for which priority is claimed.

| | | application for which priority is claime | d. |
|--|--|--|---|
| Prior Foreign Application(s) 外国での先行出取 | | | Priority Not Claimed 優先権主張なし |
| P2003-131204 | JAPAN | 9/May/2003 | • |
| (Number) | (Country) | (Day/Month/Year Filed) | |
| (점당) | (国名) | (出版日/月/年) | |
| P2003-341403 | JAPAN | 30/September/2003 | |
| (Number) | (County) | (Day/Month/Year Filed) | U |
| (番号) | (国名) | (出版日/月/年) | |
| 私は、ここに、下記のいかな | る米国仮特許出版についても、その米 | I hereby claim the benefit under Title, | 35, United States Code, Section |
| 団法典第35編119条 (e) 項の | 0利益を主張する。 | 119(e) of any United States provisions | al application(s) listed below. |
| (Application No.) | (Filing Date) | (Application No.) | (Filling Date) |
| (出頭君号) | (出版日) | (出版者号) | (出質日) |
| 奥邦35 展邦120条に基づく! なるPC丁国際出版についても、 を主張する。また、本出版に残な 35 解第112条第1段に税定 PC丁国際出版に関係であれていて 出版日と本国内出版日またほP! | なる米国出版についても、その米国法が 利益を担当し、マ米国と相談が 利益を対象のでは その政策をは、米国の政策を 特許なながら、 特許ななを 特許なながら、 大田の政策を はない はない はない はない はない はない はない はない はない はない | I hereby claim the benefit under Title 120 of any United States application(a international application designating the and, insofar as the subject matter of a application is not disclosed in the prior international application in the manner of Title 35, United States Code Section to disclose information which is materially 37, Code of Federal Regulations, available between the filling date of the national or PCT international filling date. | c), or 385(c) of any PCT United States, listed below ach of the claims of this United States or PCT provided by the first paragraph 112, I acknowledge the duty al to patentability as defined in Section 1.58 which became a prior application and the |
| (Application No.) | (Filing Date) | (Status: Patented, Pending, Aband | |
| (出版書号) | (出版日) | (項別:特許許可、任属中、放 | |
| (Application No.) | (Filing Date) | (Status: Patented, Pending, Aband | |
| (出版者号) | (出版日) | (現況:特許許可、任医中、放 | |
| 且つ情報と信ずることに基づく を宜甘し、きらに、故意に虚偽の 取18瞬節1001条に基づき。 により処罰され、またそのあづき。 たはそれに対して発行されるい。 | 等の知識に係わる理述が実践であり、 理述が、実践であるとはじられること り理述などを行った場合は、未知の関方 耐金とには拘禁の理述は、本出顧を は故意による産品の理述は、本出顧が ななままとをである。 いなる特許も、その有効性に問題が生 いなれたことを、ここに宜言する。 | I hereby declare that all statements me knowledge are true and that all statem and belief are believed to be true; end were made with the knowledge that wilke so made are punishable by fine or Section 1001 of Title 18 of the United willful false statements may jeopardize or any patent issued thereon. | ents made on information further that these statements Off false statements and the imprisonment, or both, under States Code and that such |

Japanes Language Declaration (日本語宣言)

委任状: 私は本出版を審査する手続を行い、且つ米国特許商保庁と の金ての業務を選行するために、記名された発明者として、下記の弁 理士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録者号を記載する こと)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

書類送付先

Send Correspondence to:

23548

PATENT TRADEMAK OFFICE

直通電話連絡先:(氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

23548

PATENT TRADEPARK OFFICE

| 唯一または第一発明者氏名 | | Full name of sole or first inventor Youichiro TABATA |
|-------------------|---------------------------------------|---|
| 発明者の署名 | 日付 | Inventor's signature Date You'chero Takata December 16, 2003 |
| 住所 | | Residence Tokyo, JAPAN |
| 国籍 | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · | Citizenship JAPANESE |
| 郵便の宛先 | | Post office address c/o TOSHIBA MITSUBISHI-ELECTRIC INDUSTRIAL SYSTEMS CORPORATION 13-16 MITA 3-CHOME, MINATO-KU, TOKYO 108-0073, JAPAN |
| 第二共同発明者がいる場合、その氏名 | | Full name of second joint inventor, if any Hajime NAKATANI |
| 第二共同発明者の署名 | 日付 | Second inventor's signature Hajime Nakatani December 18, 2003 |
| 住所 | | Residence Tokyo, JAPAN |
| 国籍 | | Citizenship JAPANESE |
| 郵便の宛先 | | Post Office Address c/o MITSUBISHI DENKI KABUSHIKI KAISHA 2-3, Marunouchi 2-Chome, Chiyoda-ku, TOKYO 100-8310 JAPAN |

(第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名を すること)

(Supply similar information and signature for third and subsequest joint inventors.)

Japanese Language Declaration

| 第三の共同発明者の氏名(該当する場合) | | Full name of third joint inventor, if any Masaki KUZUMOTO |
|---------------------|--------------|--|
| 同第三の発明者の署名 (該当する場合) | 日付 | third inventor's signature Date Masaki Kusumolk Pocember 17, 2003 |
| 住所 | | Residence Tokyo, JAPAN |
| 国籍 | - | Citizenship JAPANE SE |
| 郵便の宛先 | • | Post office address |
| | | c/o MITSUBISHI DENKI KABUSHIKI KAISHA |
| | | 2-3, Marunouchi 2-Chome, Chiyoda-ku, TOKYO 100-8310 JAPAN |
| 第四の共同発明者の氏名(該当する場合) | | Full name of fourth joint inventor,if any |
| 同第四の共同発明者の署名 | 日付 | Fourth inventor's signature Date |
| 住所 | | Residence |
| 国籍 | | Citizenship |
| 郵便の宛先 | | Post office address |
| 第五の共同発明者の氏名(該当する場合) | | Full name of fifth joint inventor,if any |
| 同第五の共同発明者の署名 | 日付 | Fifth inventor's signature Date |
| 住所 | : - | Residence |
| 国籍 | | Citizenship |
| 郵便の宛先 | | Post office address |
| 第六の共同発明者の氏名(該当する場合) | | Full name of sixth joint inventor, if any |
| 同第六の共同発明者の署名 | 日付 | Sixth inventor's signature Date |
| 住所 | | Residence |
| 国籍 | | Citizenship |
| 郵便の宛先 | - | Post office address |
| | | |